Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **60 (1942)**

Heft 235

PDF erstellt am: **06.08.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Bern
Freitag, 9. Oktober
1942

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Vendredi, 9 octobre
1942

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

60. Jahrgang — 60me année

Paraît tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

N° 235

Redaktion und Administration:
Effingerstrasse 3 in Bern. Telephon Nr. (031) 21660

Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden — Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreis für SHAB. (ohne Beilagen): *Schweiz:* Jährlich Fr. 22.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.50, ein Monat Fr. 2.50 — *Ausland:* Zuschlag des Portos — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 20 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 25 Rappen — Jahresabonnementspreis für „Die Volkswirtschaft": Fr. 4.70.

Rédaction et Administration:
Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° (031) 21660

En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prière de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus, mais au guichet de la poste — Prix d'abonnement pour la FOSC. (sans suppléments): *Suisse:* un an 22 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 50; un mois 2 fr. 50 — *Etranger:* Frais de port en plus — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 20 cts la ligne de colonne d'un mm on son espace; étranger 25 cts — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique" ou à „La Vita economica": 4 fr. 70.

N° 235

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 102804—102821.
Magnesit AG., Basel.
Gasversorgung Affoltern a. A. AG., Affoltern a. A.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung der Sektion für Milch und Milchprodukte im KEA über Abgabe und Bezug von Frischmilch- und Dauermilchwaren. Ordonnance de la Section du lait et des produits laitiers de l'OGA concernant l'interdiction de livraison et d'acquisition des produits laitiers à base de lait frais et de produits laitiers de conservation. Ordinanza della Sezione del latte e dei latticini dell'UGV concernente il divieto di fornitura e d'acquisto dei prodotti conservabili a base di latte e dei prodotti non conservabili a base di latte.
Honduras: Konsularfakturen (Gebühren).
Schweiz. Nationalbank, Ausweis. Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Der unbekannte Inhaber des Titelmantels zu der 3½%-Obligation Schweizerische Bundesbahnen (Anleihe der Gottbardbahn von 1895), Lit. B, Nr. 11615, zu Fr. 1000, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 357²)

Bern, den 5. Oktober 1942. **Richteramt Bern,**
der Gerichtspräsident III: i. V. Hilfiker.

Es wird vermisst: Der Schuldbrief, eingetragen den 21. Januar 1910, Beleg I/125, per Fr. 2000, mit 4½% Maximalzins, haftend auf Lyssach Grundbuchblatt 445.

Der allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen Titel innert der Frist von 1 Jahr seit der ersten Auskündung dem Richteramt Burgdorf vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (W 340¹)

Burgdorf, den 25. September 1942. **Der Gerichtspräsident:**
Reichenbach.

Der allfällige Inhaber des nachgenannten Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben binnen Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst dessen Kraftloserklärung erfolgt.

Titel: Inhaberschuldbrief vom 15. Februar 1916 per Fr. 5000. Gläubiger: Inhaber. Schuldner: Hermann Beck, Prokurist, Schönenwerd. Grundpfand: Liegenschaft, Grundbuch Schönenwerd Nr. 876. (W 213²)

Olten, den 8. Juni 1942.
Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen:
Dr. Alph. Wyss.

Es werden vermisst:

1. Sparheft Nr. 32618 der St. Gallischen Kantonalbank St. Gallen, lautend auf Frau Rosina Burkhard-Wellauer, Weinfeldeu, im Betrage von Fr. 3202. 45.
2. Sparheft Nr. 25653 der Ersparnisanstalt Toggenburg AG., St. Gallen, im Betrage von Fr. 1129. 20 per 7. Februar 1942, Sparheft Nr. 191069 der St. Gallischen Kantonalbank St. Gallen, im Betrage von Fr. 2619. 75.
   beide lautend auf Fritz Neeser, Riethüsli, St. Gallen.
3. Sparheft Nr. 177533 der St. Gallischen Kantonalbank St. Gallen, lautend auf Jakob Andreas Lichtensteiger, Zimmermeister, Bruggen, im Betrage von Fr. 1149. 35.
4. Kassaschein Nr. 180390 (Sparkonto) der St. Gallischen Kantonalbank, lautend auf Fr. 2400 Einlage.
5. Sparheft Nr. 75 der St. Gallischen Kantonalbank, Agentur Uznach, lautend auf Josef Anton Hug, Rufi, Schänis, im Betrage von Fr. 6212. 35 per 31. Dezember 1941.
6. Inhaberobligationen der Darlehenskasse Gommiswald, Nrn. 00433/36, von je Fr. 5000, und Nrn. 00438 und 00440, von je Fr. 2000, alle Titel mit Zinscoupons per 31. Dezember 1942 und 1. Mai 1943.
7. Anteilschein Nr. 389 der Alpgenossenschaft Teufenberg-Bächen, lautend auf Joh. Fridolin Hug, Katzensteig, Muolen, im Betrage von Fr. 100.

   Die allfälligen Inhaber der oben erwähnten Wertpapiere werden aufgefordert, dieselben binnen 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an vorzuweisen, und zwar: die Sparhefte unter Ziffern 1, 2 und 3 und den Kassaschein unter Ziffer 4 beim Bezirksgerichtspräsidium von St. Gallen in St. Gallen (Neugasse), das Sparheft unter Ziffer 5 und die Obligationen unter Ziffer 6 beim Bezirksgerichtspräsidium vom Seebezirk in Uznach, den Anteilschein unter Ziffer 7 beim Bezirksgerichtspräsidium von Gossau in Engelburg, ansonst die Wertpapiere kraftlos erklärt werden.
8. Versicherungsbrief im 3. Rang, im Betrage von Fr. 250, datiert 2. Mai 1881, eingetragen im Pfandprotokoll der Gemeinde Balgach, lastend auf der Liegenschaft Parzelle Nr. 532. Ursprünglicher Schuldner: Johs. Oehler, Bahnwärter, Balgach; heutiger Schuldner: Fritz Rubin, Viscosearbeiter, Balgach; ursprünglicher Gläubiger: Jak. Schmidheiny, Wiesenthal, Balgach; letzter Gläubiger: Johs. Zünd, zum Freihof, Altstätten.
9. Versicherungsbrief Nr. 612, Bd. IV, Eschenbach, datiert 4. März 1873, im Betrage von Fr. 250. Gläubiger: Erben von Witwe Güntensperger; Schuldner: Dominik Rotbmund.

   Die allfälligen Inbaber der beiden Versicherungsbriefe werden aufgefordert, dieselben binnen einem Jahre vom Tage der ersten Veröffentlichung an vorzuweisen, und zwar: den Versicherungsbrief unter Ziffer 8 beim Bezirksgerichtspräsidium von Unterrheintal in Au, den Versicherungsbrief unter Ziffer 9 beim Bezirksgerichtspräsidium vom Seebezirk in Uznacb, ansonst die Titel kraftlos erklärt werden. (W 360³)

St. Gallen, den 9. Oktober 1942.
Die Rekurskommission des Kantonsgerichtes.

Die allfälligen Inhaber der nachbezeicbneten Scbuldbriefe, nämlich:

1. Schuldbrief per Fr. 4500, 2. Rang, datiert den 27. Dezember 1921, Pfandprotokoll Eschenz, Band M, Seite 258, Nr. 170, lautend auf Fräulein Frieda Brütsch in Eschenz als Schuldneriu und zugunsten der Thurgauischen Kantonalbank, Weinfelden;
2. Schuldbrief per Fr. 500, 1. Rang, datiert den 8. Februar 1916, Pfandprotokoll Eschenz, Band K, Seite 238, Nr. 11, lautend auf Ernst Graf-Schwarzer in Wagenhausen als Schuldner und zugunsten Andres Graf-Isler in Wagenhausen;
3. Schuldbrief per Fr. 400, 1. Rang, datiert den 28. Juli 1933, Pfandprotokoll Eschenz, Band Q, Seite 451, Nr. 66, lautend auf Konrad Geuggis geb. 1879 in Eschenz als Schuldner und zugunsten Witwe Louise Bötschi-Nater in Eschenz;
4. Schuldbrief per Fr. 280, 1. Rang, datiert den 25. März 1919, Pfandprotokoll Eschenz, Band L¹, Seite 260, Nr. 25, lautend auf Haus Bachmann geb. 1869 in Wagenhausen als Schuldner und zugunsten der Leih- und Sparkasse Eschenz,

werden hiermit aufgefordert, die vorbenannten Schuldbrieftitel innert Jahresfrist dem Grundbuchamt Eschenz einzusenden, ansonst diese Titel als kraftlos erklärt werden. (W 348¹)

Steckborn, den 1. Oktober 1942. **Gerichtspräsidium Steckborn.**

Durch Beschluss der II. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 27. Januar 1942 wurde der Aufruf des vermissten Inhaberschuldbriefes für Fr. 5000, laut Pfandverzeichnis Nr. 153, lastend auf der Liegenschaft Kat.-Nr. 3045, an der Regensbergstrasse 220, Zürich 11, lautend auf Fritz Boehner und Hermann Lindt, Architekten, in Zürich, datiert vom 18. März 1932, im 4. Range zusammen mit dem gleicblautenden Schuldbriefe gemäss Pfandverzeichnis Nr. 154, bewilligt.

Jedermann, der über das Schicksal der Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen eines Jabres von heute an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingeben, so würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (W 61¹)

Zürich, den 9. Februar 1942.
Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 5. Abteilung:
Der Gericbtsschreiber: Dr. Tobler.

Der allfällige Inhaber der vermissten 85 Aktien (Mäntel) der Continentalen Linoleum Union AG. in Zürich im Nominalwerte von je Fr. 25. —

1. mit den Nummern 1978, 6110—18, 6632—34, 11591—600, 14205—06, 14219, 20894—95, 21758 und 32292—96, je datiert vom 29. Februar 1928,
2. mit den Nummern 109061 und 110901—05, datiert vom 6. September 1928,
3. mit den Nummern 151823—24, datiert vom 25. März 1929,
4. mit den Nummern 160871—90, 161125—34, 161222—24 und 170502—11, datiert vom 13. Mai 1929,

wird aufgefordert, diese Titel binnen einem Jahre, von der ersten Veröffentlichung dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, auf der Kanzlei des Gerichtes vorzulegen. Nach nutzlosem Ablauf der Frist würden die Titel als kraftlos erklärt werden. (W 63¹)

Zürich, den 9. Februar 1942.
Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 5. Abteilung:
Der Gerichtsschreiber: Dr. Tobler.

Le Président du Tribunal civil du district d'Aigle, à vous, le détenteur inconnu des corps des titres suivants qui ont été détruits: 8 obligations de fr. 500, au porteur, nos 1633/1640, Forces Motrices de l'Avançon, Bex, 3¾%, 1939, à l'instance de la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne, sommation vous est faite de produire ces corps de titres au greffe du Tribunal d'Aigle, dans un délai d'une année dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 58¹)

Aigle, le 9 février 1942. Le président: Chausson.

Le juge-instructeur du district de Sierre somme le détenteur inconnu des titres disparus suivants: 10 actions de la Société anonyme pour l'industrie de l'aluminium n°s 2881, 12348, 38598, 38599, 38600, 31416, 37102, 54884, 54885 et 54886 de les produire au greffe du tribunal de Sierre, à Sierre, dans le délai de six mois dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 353²)

Sierre, le 6 octobre 1942. Le juge-instructeur: P. Devantéry.

Il pretore della Giurisdizione di Lugano-Città, Avv. Carlo Battaglini, sull'istanza di Marianna Krebs, in Lugano (Avv. C. Pozzi) ed in relazione agli art. 981 e ss. CO., diffida lo sconosciuto possessore delle obbligazioni al portatore numeri 237, 238, 264, 298. 361, 362, 363, 364, 365, 366, di fr. 500 cadauna, dell'Associazione per il Ristorante antialcoolico «Pestalozzihof», in Lugano, prestito ipotecario di fr. 500 000 al 4% del 1° agosto 1927 e 15 gennaio 1929, andate smarrite, a volerle produrre a questa Pretura entro il 31 marzo 1943; sotto comminatoria di ammortizzazione. (W 337¹)

Lugano, 24 settembre 1942. Il pretore: Avv. Carlo Battaglini.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

2. Oktober 1942. Schuhmaschinen usw.
W. Locher & Co., Kollektivgesellschaft, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 110 vom 15. Mai 1942, Seite 1098), Handel in Schuhmaschinen usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven werden von der gleichnamigen Kommanditgesellschaft übernommen.

2. Oktober 1942. Schuhmaschinen, Schuhfurnituren usw.
W. Locher & Co., in Zürich 4. Unter dieser Firma sind Walter Locher, von Speicher (Appenzell ARh.), in Nänikon, Gemeinde Uster, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Fritz Schmid, von Urdorf, in Grüningen, als Kommanditär mit einer Bareinlage von Fr. 1000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1942 ihren Anfang nahm und Aktiven und Passiven der bisherigen gleichnamigen Kollektivgesellschaft übernimmt Handel in Schuhmaschinen, Schuhfurnituren und technischen Artikeln. Zwinglistrasse 8.

3. Oktober 1942. Technisches Bureau.
J. Bolliger & Co., Kommanditgesellschaft, in Zürich (SHAB. Nr. 35 vom 8. Februar 1911, Seite 209), technisches Bureau. Als weiterer Kommanditär mit einer Bareinlage von Fr. 5000 ist in die Firma eingetreten Viktor Max Bolliger, von Schmiedrued (Aargau), in Zürich. Demselben ist Einzelprokura erteilt.

5. Oktober 1942. Landwirtschaftliche Erzeugnisse usw.
Granowerke St. Alban A. G. Filiale Dübendorf. Unter dieser Firma hat die seit 19. September 1942 im Handelsregister des Kantons Basel-Stadt unter der Firma «Granowerke St. Alban A. G.» mit Sitz in Basel eingetragene Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 224 vom 26. September 1942, Seite 2179) in Dübendorf eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck der Gesellschaft ist Fabrikation, Verarbeitung und Konservierung von landwirtschaftlichen Erzeugnissen und Hilfsstoffen sowie verwandten Artikeln, Betrieb einer Aufarbeitungsstelle für Holzkohle, Handel und Spedition in den genannten Artikeln. Für die Zweigniederlassung führen Einzelunterschrift die Verwaltungsratsmitglieder Albert Schüle, von und in Basel, Präsident, und Johann Kappeler, von Unterstammheim, in Basel, sowie der Geschäftsführer der Filiale Paul Willi-Lutz, von Wädenswil und Zürich, in Dübendorf. Domizil: Oberdorfstrasse 15

5. Oktober 1942.
Immobiliengenossenschaft Wülflingerstrasse, in Winterthur (SHAB. Nr. 133 vom 10. Juni 1936, Seite 1411). Diese Genossenschaft hat in der Generalversammlung vom 7. September 1942 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen, wodurch die eingetragenen Tatsachen folgende Aenderungen erfahren: Die Genossenschaft dient der gemeinsamen Selbsthilfe der Bauhandwerker (Gläubiger), welche an den Wohn- und Geschäftshäusern Wülflingerstrasse 9 und 11, Kat.-Nrn. 8479 und 8480 durch den Konkurs der Baugenossenschaft Neuwiese Verluste erlitten haben. Die Genossenschaft bezweckt die Verhinderung weiterer Verluste der Genossenschafter und die Deckung des durch den Konkurs der Baugenossenschaft Neuwiese entstandenen Verlustes. Um das zu erreichen, hat die Genossenschaft die beiden Häuser aus dem Konkurs der Baugenossenschaft Neuwiese übernommen. Sie verwaltet diese Häuser und hat sie unter allen Umständen, sobald sich ein Preis erzielen lässt, der ausreicht, um die erlittenen Verluste einigermassen zu decken, zu verwerten. Die Mitteilungen an die Genossenschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Julius Deller und Alfred Werner-Graf sind aus dem Vorstand ausgeschieden; deren Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Karl Müller, von und in Winterthur, als Präsident, und Hans Corti, von und in Winterthur. Die Vorstandsmitglieder führen Kollektivunterschrift je zu zweien.

5. Oktober 1942.
Krankenasyl Meilen, Stiftung, in Meilen (SHAB. Nr. 19 vom 24. Januar 1938, Seite 170). Es sind Hans Wunderly-Volkart aus der Asylkommission und Albert Bruphacher aus der Verwaltungskommission infolge Todes ausgeschieden; deren Unterschriften sowie die Unterschrift von Fritz Schnorf sind erloschen. Neu wurden in die Asylkommission gewählt Otto Baumgartner, von Zürich und Meilen, in Meilen, als Präsident, und Heinrich Graf, von Zürich und Andelfingen, in Meilen, als Quästor. Der Präsident der Asylkommission, der Präsident der Verwaltungskommission, der Aktuar und der Quästor führen Kollektivunterschrift je zu zweien.

5. Oktober 1942.
Drogen- & Kolonialwaren E. Osswald Aktiengesellschaft, in Zürich 8 (SHAB. Nr 58 vom 10. März 1938, Seite 546). Ernst Osswald ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift gewählt Dr. jur. Heinrich Karl Hintermeister, von Winterthur, in Zollikon.

5. Oktober 1942. Damenkleider usw.
El-El A.-G. (El-El S. A.) (El-El Ltd.), in Zürich 6 (SHAB. Nr. 154 vom 4. Juli 1940, Seite 1210), Damenkleider usw. Charles Zimmermann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

5. Oktober 1942. Damenmäntel usw.
Gerstle & Co. A.-G. (Gerstle & Cie. S. A.) (Gerstle & Co. Ltd.), in Zürich 2 (SHAB. Nr. 223 vom 23. September 1941, Seite 1865), Damenmäntel aller Art usw. Diese Firma hat ihr Geschäftslokal nach Werdstrasse 36, in Zürich 4, verlegt.

5. Oktober 1942.
Filmkunst-Zürich A.-G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 240 vom 13. Oktober 1941, Seite 2021). Theophil Schwank ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; er ist auch nicht mehr Direktor; seine Unterschrift ist erloschen.

5. Oktober 1942. Metallwaren usw.
Silbal Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 166 vom 21. Juli 1942, Seite 1673), Metallwaren usw. Die Prokura von Theophil Schneider ist erloschen. Dagegen hat der Verwaltungsrat Kollektivprokura erteilt an Ernst Rudolf Floria, von und in Zürich.

5. Oktober 1942.
Baugenossenschaft Kollerhof, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 23 vom 28. Januar 1941, Seite 186). Diese Firma verzeigt als neues Geschäftslokal: Hoffnungstrasse 1, in Zürich 2.

5. Oktober 1942. Immobilien usw.
Société Immobilière «Centralhof de St-Gall», Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 259 vom 4. November 1933, Seite 2581), Immobilien usw. Das Geschäftslokal befindet sich nun: Bahnhofstrasse 77, in Zürich 1 (bei Dr. Strauss).

5. Oktober 1942. Versandgeschäft.
Herm. Karo, Zurex-Versand, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Hermann Karo, von Kammersrohr (Solothurn), in Zürich 6. Versandgeschäft. Stampfenbachstrasse 75.

5. Oktober 1942. Baugeschäft, Zimmerei.
E. Müller, in Zumikon. Inhaber dieser Firma ist Ernst Müller-Hardmeier, von Hettlingen, in Zumikon. Baugeschäft und Zimmerei. Küsnachterstrasse Nr. 251.

5. Oktober 1942. Früchte, Gemüse und Konserven en gros.
Paul Ravaioli, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Paul Ravaioli, von Zürich, in Zürich 6. Handel in Früchten, Gemüsen und Konserven en gros. Sonneggstrasse 75.

5. Oktober 1942. Papier- und Kartonnagehandlung.
Lang & Elsinger, in Zürich 4. Unter dieser Firma sind Jakob Adolf Lang, von Stadel (Zürich), in Zürich 2, und Willy E. Elsinger, von Zürich, in Freienbach (Schwyz), eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 9. September 1942 ihren Anfang nahm. Papier- und Kartonnagehandlung. Stauffacherstrasse 41.

5. Oktober 1942. Architekturbureau.
Reinhart & Landolt, Kollektivgesellschaft, in Zürich (SHAB. Nr. 275 vom 22. November 1941, Seite 2355), Architekturbureau. Diese Gesellschaft hat sich infolge Geschäftsaufgabe aufgelöst; die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

5. Oktober 1942. Immobilien usw.
Genossenschaft Pestalozzistrasse, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 96 vom 26. April 1932, Seite 1001), Immobilien usw. Durch Beschluss der Generalversammlung vom 21. September 1942 wurde die Genossenschaft aufgelöst. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

5. Oktober 1942. Chemisch-pharmazeutische Präparate.
Nervodo- & Handels-Aktiengesellschaft in Liquidation, in Zollikon (SHAB. Nr. 85 vom 10. April 1941, Seite 701), Herstellung und Vertrieb des Spezialpräparates von Dr. F. Leuzinger sel. usw. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen

5. Oktober 1942. Pharmazeutische und zahnärztliche Präparate usw.
Pharma-Dentaria A.-G. in Liq., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 182 vom 6. August 1941, Seite 1543), pharmazeutische und zahnärztliche Präparate usw. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

5. Oktober 1942.
Mineral & Metall A. G. (Minéral & Métal S. A.), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 130 vom 9. Juni 1942, Seite 1289). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 29. September 1942 wurden die Statuten teilweise abgeändert. Die publizierten Bestimmungen erfahren dadurch folgende Aenderung: Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Virgil Jonescu-Steffen und Ernst Winterstein sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; deren Unterschriften sind erloschen.

5. Oktober 1942.
Tanner, Kleiderfabrikation, in Zürich (SHAB. Nr. 73 vom 27. März 1941, Seite 601). Diese Firma verzeigt als neues Geschäftslokal: Etzelstrasse 8.

Luzern — Lucerne — Lucerna

5. Oktober 1942. Emaillier- und Linieranstalt.
Graf & Co., in Luzern. Unter dieser Firma haben Max Graf, von Balterswil (Thurgau), und Hermann Blaser, von Luzern, beide in Luzern, eine Kollektivgesellschaft gegründet, die mit dem 1. Januar 1942 begonnen hat. Die Genannten führen Kollektivunterschrift zu zweien. Emaillier- und Linieranstalt. Neustadtstrasse 6.

5. Oktober 1942.
Personalfürsorge-Stiftung der Fa. H. Schurter & Cie., Luzern. Unter dieser Bezeichnung wurde von der Firma «H. Schurter & Cie.», in Luzern, eine Stiftung nach Art. 80 ff. ZGB. errichtet. Sitz der Stiftung ist Luzern. Die Gründungsurkunde datiert vom 21. September 1942. Zweck ist die Ausrichtung von Alters- und Invalidenrenten, Pensionen, Unterstützungen an Hinterbliebene, ausserordentliche Krankengelder und anderer Unterstützungen der Arbeiter und Angestellten der Stifterfirma. Die Stiftung kann für das ganze Personal oder Teile desselben Gruppenversicherungsverträge abschliessen oder in solche eintreten. Verwaltungsorgan ist ein aus 1 bis 3 Mitgliedern bestehender, von der Stifterfirma bezeichneter Stiftungsrat. Gegenwärtig setzt sich der Stiftungsrat wie folgt zusammen: Vorsitzender ist Heinrich Schurter und Mitglied Frieda Schurter geb. Pletscher, beide von Freienstein (Zürich), in Luzern. Sie führen Einzelunterschrift. Adresse: Berglistrasse 43 (bei H. Schurter).

5. Oktober 1942. Tiefbau.
Josef Trucco, Tiefbau, in Luzern (SHAB. Nr. 180 vom 4. August 1923, Seite 1552). An Franz Trucco, von Luzern, in Gisikon, wurde Einzelprokura erteilt.

5. Oktober 1942.
Wohlfahrtsstiftung der Ambühl & Bachmann A.-G. in Luzern. Unter dieser Bezeichnung hat die Firma «Ambühl & Bachmann Aktiengesellschaft Luzern», in Luzern, laut öffentlicher Urkunde vom 24. September 1942

eine Stiftung nach Art. 80 ff. ZGB. errichtet. Ihr Sitz ist Luzern. Sie bezweckt die Unterstützung von Arbeitnehmern der Stifterfirma sowie von Hinterbliebenen der Arbeitnehmer. Der Fonds kann auch in Anspruch genommen werden zur Unterstützung von Arbeitnehmern bei Betriebseinstellungen oder Arbeitseinschränkungen, soweit in einem solchen Falle nicht durch staatliche Fürsorge ausreichende Hilfe geboten wird. Weiter kann der Fonds verwendet werden für besondere Ausbildung von Lehrlingen oder Angestellten. Verwaltungsorgan der Stiftung ist der aus 1 bis 3 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat, der vom Verwaltungsrat der Stifterfirma bezeichnet wird. Gegenwärtig ist einziges Mitglied des Stiftungsrates mit Einzelunterschrift Amalie Elisabeth Bachmann-Ambühl, von Olten, in Luzern. Adresse der Stiftung: Alpenquai 44 (bei der Firma).

5. Oktober 1942.
Krankenpflegerinnen-Verein Luzern, Verein mit Sitz in Luzern (SHAB. Nr. 170 vom 25. Juli 1942, Seite 1715). Die Unterschrift der zurückgetretenen Sr. Oberin Maria Estermann ist erloschen. Eine Ersatzwahl hat bis zur Stunde nicht stattgefunden.

5. Oktober 1942. Sachwalterbureau usw.
W. J. Rüttimann, dipl. Kaufmann, Inkasso- und Sachwalterbureau sowie Uebernahme von Sekretariaten, in Luzern (SHAB. Nr. 161 vom 13. Juli 1938, Seite 1572). Das Geschäftslokal befindet sich Stadthausstrasse 5.

5. Oktober 1942. Technische Artikel.
Werner Hess, in Luzern. Inhaber der Firma ist Werner Hess, von Wiesendangen, in Zürich. Vertretungen in technischen Artikeln. St.-Leodegarstrasse 2, Genferhaus.

5. Oktober 1942. Kühlanlagen usw.
FRIGORREX Aktiengesellschaft in Luzern, mit Sitz in Luzern (SHAB. Nr. 269 vom 14. November 1939, Seite 2298). Die bisherigen Prokuristen Karl Stolch und Ernst Pfister wurden zu Vizedirektoren ernannt. Sie zeichnen kollektiv unter sich oder der eine oder andere von ihnen mit den neuen Prokuristen Emil Zeiger, von Basel, und Werner Hecht, von Willisau-Stadt und Luzern, beide wohnhaft in Luzern. Die beiden Letztgenannten zeichnen unter sich nicht.

5. Oktober 1942. Metzgerei.
Hans Bieri, in Luzern. Inhaber der Firma ist Hans Bieri, von Wolhusen, in Luzern. An Josy Bieri geb. Portmann, von Wolhusen, in Luzern, ist Einzelprokura erteilt. Metzgerei. Zürichstrasse 64 und Kasimir-Pfyfferstrasse 11.

5. Oktober 1942. Skiwachs, Sportartikel.
Minder & Wicki, in Flühli. Unter dieser Firma haben Ernst Minder und Fritz Wicki, beide von und in Flühli, eine Kollektivgesellschaft gebildet, die ihren Anfang am 1. August 1942 genommen hat. Fabrikation des Skiwachses «MIWI», Handel in Sportartikeln.

Glarus — Glaris — Glarona

5. Oktober 1942.
Jenny & Co., Spinnerei & Weberei Mollis, Kollektivgesellschaft, in Mollis (SHAB. Nr. 208 vom 8. September 1942, Seite 2030). Dr. Erwin Streule ist als Gesellschafter ausgetreten. An seine Stelle tritt als Gesellschafterin und mit dessen Zustimmung die Ehefrau Dr. Emmy Streule, von Ennetbaden (Aargau), in Heiden; sie führt die Unterschrift nicht.

5. Oktober 1942. Automate.
Mirzip A.G., in Glarus (SHAB. Nr. 12 vom 17. Januar 1942, Seite 128). Vertrieb von gesetzlich zugelassenen Automaten sowie Beteiligung an solchen und ähnlichen Unternehmen. Die Prokura von Michael Ziperovitch ist erloschen.

Zug — Zoug — Zugo

6. Oktober 1942.
R. Felder, Taxibetrieb, in Zug. Inhaber der Firma ist Rudolf Felder, von Eschholzmatt, in Zug. Taxibetrieb, Alpenstrasse 5.

6. Oktober 1942. Gasthaus, Bäckerei.
Theodor Grob, in Cham (SHAB. Nr. 164 vom 18. Juli 1942, Seite 1657). Aus der Geschäftsnatur sind der Betrieb der Mühle und die Getreidehandlung weggefallen.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

3 octobre 1942. Ebéniste.
René Schuler, à La Tour-de-Trême. Le chef de la maison est René Schuler, fils de Julien, de Ueberstorf, à Bulle. Ebéniste. Le Transval.

5 octobre 1942. Constructions, etc.
Paul Bussard, à Gruyères. Le chef de la maison est Paul Bussard, feu Nicolas, de et à Gruyères. Entreprise générale de constructions. Au village.

5 octobre 1942. Boulangerie.
Tinguely Louis, boulangerie, à Albeuve (FOSC. du 16 janvier 1912, n° 13, page 81). La raison est radiée ensuite de décès du titulaire.

Bureau de Fribourg

5 octobre 1942. Menuiserie, ébénisterie.
Georges Pavoni, à Fribourg. Le chef de la maison est Georges Pavoni, fils de Félix, de Paradiso (Tessin), à Fribourg. Menuiserie, ébénisterie; Rue Grimaux 16.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

5 octobre 1942. Tonnellerie.
Ulrich Thurnheer, exploitation d'une tonnellerie, à Romont (FOSC. du 29 décembre 1933, n° 305, page 3118). La raison est radiée ensuite de départ du titulaire.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Balsthal

6. Oktober 1942. Metzgerei, Wursterei.
Alb. Baumann, in Holderbank. Inhaber dieser Einzelfirma ist Albert Baumann, von Suhr (Aargau), in Holderbank (Solothurn). Metzgerei, Wursterei und Fleischhandlung. Gebäude Nr. 42.

Bureau Olten-Gösgen

6. Oktober 1942.
Bussmann & Siegenthaler, Hammermühle Olten, Aktiengesellschaft (Bussmann & Siegenthaler, Hammermühle Olten, société anonyme), mit Sitz in Olten (SHAB. Nr. 232 vom 6. Oktober 1942, Seite 2259). Diese Gesellschaft hat in Anpassung an die Vorschriften des neuen Obligationenrechts durch Beschluss der Generalversammlung vom 2. Oktober 1942 ihre Statuten revidiert. Als Aenderung gegenüber den bisher publizierten Tatsachen sind festzustellen: Die Firma lautet nunmehr: **Hammermühle A.G.** Das Grundkapital von Fr. 170 000, welches voll liberiert ist, wurde neu eingeteilt in 155 Aktien Serie A zu Fr. 1000 und 75 Aktien Serie B zu Fr. 200. Alle Aktien lauten auf den Namen. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre an die im Aktienbuch aufgeführte Adresse. Insofern das Gesetz öffentliche Bekanntmachungen vorschreibt, erfolgen diese durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltungsräte führen Kollektivunterschrift zu zweien.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

5. Oktober 1942.
Isolierrohrfabrik Hallau A.-G., mit Sitz in Hallau (SHAB. Nr. 194 vom 20. August 1928, Seite 1614). Der Verwaltungsrat hat Hans Rahm-Huber, von und in Hallau, zum Geschäftsführer ernannt. Er zeichnet kollektiv mit einem Mitglied des Verwaltungsrates.

Aargau — Argovie — Argovia

3. Oktober 1942.
Kork A.-G. Dürrenäsch, in Dürrenäsch (SHAB. Nr. 76 vom 31. März 1939, Seite 667). Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt Berty Buhofer-Widmer, von Reinach (Aargau), in Lenzburg, und Theodor Buhofer, von Reinach (Aargau), in Boniswil. Die Genannten führen Einzelunterschrift. Zum Präsidenten des Verwaltungsrates ist ernannt worden das bisherige Mitglied Max Buhofer.

3. Oktober 1942. Kaufhaus.
Hunziker & Cie., Betrieb des Kaufhauses Unterstadt, in Zofingen (SHAB. Nr. 208 vom 6. September 1938, Seite 1938). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst und ist nach bereits durchgeführter Liquidation erloschen.

3. Oktober 1942. Montagewerkstätte für Rechenmaschinen.
C. Moesch, in Würenlos. Inhaber dieser Firma ist Carl Moesch, von Frick, in Würenlos. Montagewerkstätte für Rechenmaschinen. Im Buch.

3. Oktober 1942.
Anna Lüscher Colonialwaren Lenzburg, in Lenzburg. Inhaberin dieser Firma ist Anna Lüscher, von Seon, in Lenzburg. Kolonialwaren. Aavorstadt 437.

5. Oktober 1942.
Milch-Genossenschaft Wallbach, in Wallbach (SHAB. Nr. 176 vom 31. Juli 1939, Seite 1602). In der Generalversammlung vom 5. Oktober 1940 wurden neue Statuten beschlossen, in Anpassung an die Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes. Es gelten nunmehr folgende Bestimmungen: Die Firma wird geschrieben **Milchgenossenschaft Wallbach.** Die Genossenschaft bezweckt die Wahrung und Förderung der Interessen ihrer Mitglieder durch bestmögliche Verwertung der Milch. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet in erster Linie deren Vermögen. Reicht dieses nicht aus, so haften die Mitglieder den Gläubigern der Genossenschaft persönlich und unbeschränkt. Ausserdem besteht für die Mitglieder die unbeschränkte Nachschusspflicht. Mitteilungen an die Mitglieder erfolgen durch Anschlag im Milch- oder Käsereilokal. Es liegt im Ermessen der Verwaltung, persönliche Einladungen ergehen zu lassen. Andere, gesetzlich vorgeschriebene Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Zeichnungsberechtigt ist der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier. Kassier ist Ernst Binggeli, von Wahlern (Bern), in Wallbach.

5. Oktober 1942.
W. Glutz, Geschäftsagent, in Fislisbach. Inhaber dieser Firma ist Walter Glutz, von und in Aeschi (Solothurn). Vermittlung von Liegenschaften und Pachtobjekten. Mellingerstrasse 165 (bei Arnold Aerni, Zimmerei).

5. Oktober 1942. Herren- und Knabenkonfektion usw.
Leutwyler & Cie., Herren- und Knabenkonfektion, Herren- und Damenschneiderei, Handel in Herrenmodeartikeln und Damen- und Herrensportkleidung, mit Hauptsitz in Aarau und Zweigniederlassungen in Brugg und Schönenwerd (SHAB. Nr. 19 vom 26. Januar 1942, Seite 195). Mit Wirkung ab 1. Oktober 1942 ist der Firma als weiterer Kollektivgesellschafter beigetreten Hans Leutwyler, von Lupfig und Aarau, in Aarau. Er führt Kollektivunterschrift mit je einem der kollektiv zeichnungsberechtigten Mitgesellschafter Willy Leutwyler und Robert Leutwyler jun., und zwar sowohl für den Hauptsitz Aarau als auch für die Zweigniederlassungen Brugg und Schönenwerd. Einzelprokura für die Zweigniederlassung Brugg ist erteilt worden an Werner Gross, von Kappel (St. Gallen), in Brugg.

5. Oktober 1942. Metzgerei und Wursterei.
Otto Voegeli-Aebersold, Metzgerei und Wursterei, in Aarau (SHAB. Nr. 8 vom 11. Januar 1922, Seite 63). Die Firma ist infolge Geschäftsverkaufes erloschen.

5. Oktober 1942. Vertretungen aller Art.
Erwin Wyler, in Lenzburg. Inhaber dieser Firma ist Erwin Wyler, von Oberendingen, in Lenzburg. Vertretungen aller Art. Bachstrasse 217.

5. Oktober 1942. Kartonnage- und Wellpapierfabrik.
J. Langenbach Aktiengesellschaft (J. Langenbach Société Anonyme), Kartonnage- und Wellpapierfabrik, in Lenzburg (SHAB. Nr. 153 vom 4. Juli 1934, Seite 1847). Das bisherige einzige Verwaltungsratsmitglied Adolf Langenbach ist infolge Todes ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt Augusta Langenbach-Brun und Meta Langenbach-von Arx, beide von und in Lenzburg. Sie führen Kollektivunterschrift. Ein Präsident ist noch nicht gewählt worden. Kollektivprokura wurde erteilt an Hans von Arx, von Niedererlinsbach (Solothurn), und an Jules Reck, von Lenzburg, beide in Lenzburg. Die Einzelprokura der Martha Reck besteht unverändert weiter.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 102804. Hinterlegungsdatum: 1. August 1942, 20 Uhr.
Eternit AG., Niederurnen (Glarus, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke. — (Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. **52350** von der Schweizerische Eternitwerke AG., Niederurnen. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. August 1942 an.)

Baukörper, Sperrholzplatten, Furniere, Wand-, Boden- und Deckenbelegplatten aus Holz, Kunstholz, Steinholz und Kunststeinen, Holzersatzmasse.

SILVO

N° 102805. Date de dépôt: 14 août 1942, 12 h.
E.W. Steiger AG., Seidengasse 17, **Zurich 1** (Suisse).
Marque de commerce.

Appareil téléphonique automatique avec pièce d'horlogerie à chronographe et compteur de minutes.

Teleco

Nr. 102806. Hinterlegungsdatum: 14. August 1942, 20 Uhr.
Robert Ehrensberger, Ausserdorf 333, **Orpund** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Juweliersägen und Uhrenbestandteile.

SWISS-MAXIMUM

Nr. 102807. Hinterlegungsdatum: 25. August 1942, 16 Uhr.
Curti & Cie. Aktiengesellschaft, Frohburgstrasse 3, **Luzern** (Schweiz).
Handelsmarke.

Kolonialwaren aller Arten.

Nr. 102808. Hinterlegungsdatum: 31. August 1942, 9½ Uhr.
Vaucher, Theaterplatz 3, **Bern** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Sportartikel und -geräte aller Art (Sportschuhe und Sportbekleidung inbegriffen).

ROEF

Nr. 102809. Hinterlegungsdatum: 31. August 1942, 9½ Uhr.
Vaucher, Theaterplatz 3, **Bern** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Sportartikel und -geräte aller Art (Sportschuhe und Sportbekleidung inbegriffen).

PISTA

N° 102810. Date de dépôt: 1er septembre 1942, 7 h.
Fabrique d'Horlogerie « La Champagne » SA., Rue du Faucon 19, **Bienne** (Suisse). — Marque de fabrique. — (Transmission et renouvellement de la marque n° **52430** de la Fabrique d'horlogerie « La Champagne » Louis Müller & Cie SA., Bienne. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 14 août 1942.)

Montres, parties de montres ou étuis.

CHAMP

Nr. 102811. Hinterlegungsdatum: 4. September 1942, 19 Uhr.
Julius Hüttner, Göteborg (Schweden). — Handelsmarke.

Uhren, Grammophone, Radioapparate und Staubsauger.

GRIPEN

Nr. 102812. Hinterlegungsdatum: 9. September 1942, 18 Uhr.
Sandoz AG. (Sandoz SA.) (Sandoz Ltd.), Basel (Schweiz).
Fabrikmarke.

Pflanzenschutzmittel, Tier- und Pflanzenvertilgungsmittel.

SANDOLIN

N° 102813. Date de dépôt: 11 septembre 1942, 7 h.
Stahlradiatoren AG. Murten (Radiateurs Acier SA. Morat), Morat (Suisse). — Marque de fabrique.

Cuisinières électriques.

La Ménagère

Nr. 102814. Hinterlegungsdatum: 16. September 1942, 12 Uhr.
R. Heer & Cie., Stampfgasse, **Glarus** (Schweiz). — Fabrikmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. **52661.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. September 1942 an.)

Stahlspäne und Stahlwolle.

Nr. 102815. Hinterlegungsdatum: 16. September 1942, 17 Uhr.
Seifenfabrik Lenzburg AG., Burghalde 345, **Lenzburg** (Schweiz).
Fabrikmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. **51945.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. Juni 1942 an.)

Rostschutz- und Isolierlack.

Nr. 102816. Hinterlegungsdatum: 21. September 1942, 18 Uhr.
Hans Buob, Rorschach (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. **52592.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 15. September 1942 an.)

Dörrobst, Südfrüchte.

N° 102817. Date de dépôt: 22 septembre 1942, 12 h.
LABOROMAND S. à r. l., Grand'Rue 60, **Payerne** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Dragées autispasmodiques, hypnotiques et sédatives.

Sédimégline

Nr. 102818. Hinterlegungsdatum: 22. September 1942, 17½ Uhr.
Geschäftsbücher-Fabrik Uster E. Keller Aktiengesellschaft, Florastrasse, **Uster** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. **53080.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. September 1942 an.)

Papier, Geschäftsbücher, Loseblätterbücher.

Ustera

Nº 102819. Date de dépôt: 23 septembre 1942, 12 h.
Vve Louis Gœring, Montres Elaine et Impérial, Société Anonyme, Rue de la Paix 31, **La Chaux-de-Fonds** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce. — (Renouvellement de la marque nº **52626.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 18 septembre 1942.)

Montres, parties de montres et étuis.

Nº 102820. Data di deposito: 24 settembre 1942, ore 7.
Società Anonima Industrie chimiche, Chiasso (Svizzera).
Marca di fabbrica.

Sapone liquido disinfettante.

Nº 102821. Date de dépôt: 23 septembre 1942, 17 h.
Degoumois & Co., Rue du Musée 2, **Neuchâtel** (Suisse).
Marque de fabrique.

Horlogerie.

NEVADA

Uebertragungen — Transmissions

Nrn. 65842, 67211, 71782, 74793, 74794, 76309, 83130, 83131, 83133, 86674, 86675, 90102, 90103, 90234, 91356. — Gebrüder Kambly, Trubschachen (Schweiz). — Uebertragung an **Oscar Kambly, Trubschachen** (Emmental, Schweiz). — Eingetragen am 3. Oktober 1942.

Radiation — Löschung

Nº 102720. — Fabrique Solvil des Montres Paul Ditisheim Société Anonyme, Genève (Suisse). — Radiée le 5 octobre 1942.

Löschungen wegen Nicht-Erneuerung

Radiations pour cause de non-renouvellement

Im *März 1922* eingetragene und am **2. Oktober 1942** gelöschte Marken
Marques enregistrées en *mars 1922* et radiées le **2 octobre 1942**

51288	51315	51390	51425	51452	51486	51530	51558	51621
51289	51316	51400	51426	51455	51487	51533	51559	51622
51290	51317	51404	51427	51456	51489	51534	51560	51623
51291	51319	51406	51428	51464	51496	51535	51561	51627
51292	51322	51407	51429	51465	51497	51537	51564	51632
51293	51330	51408	51431	51468	51498	51538	51565	51633
51294	51333	51409	51432	51469	51500	51539	51566	51694
51296	51334	51414	51436	51471	51501	51540	51567	
51297	51337	51415	51440	51472	51502	51542	51568	
51299	51344	51416	51441	51479	51503	51544	51595	
51300	51346	51417	51442	51480	51504	51546	51596	
51301	51370	51418	51445	51481	51505	51547	51598	
51303	51371	51419	51446	51482	51507	51550	51599	
51307	51372	51421	51447	51483	51509	51551	51606	
51308	51373	51423	51449	51484	51522	51556	51611	
51309	51384	51424	51451	51485	51529	51557	51620	

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

---

Magnesit AG., Basel

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR.

Dritte Veröffentlichung

Die Magnesit AG. mit Sitz in Basel hat die Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 137 500 auf Fr. 55 000 durch Rückzahlung von Fr. 82 500 an die Aktionäre beschlossen. Ferner wurde die Auszahlung von Fr. 192 500 an die Aktionäre aus den Reserven der Gesellschaft beschlossen.

Die Magnesit AG. gibt hiermit ihren Gläubigern gemäss Art. 733 OR. bekannt, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei Herrn Dr. R. Labhardt, Notar, Gerbergasse 26, in Basel, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (AA. 156¹)

Basel, den 30. September 1942. **Der Verwaltungsrat.**

Gasversorgung Affoltern a. A. AG., Affoltern a. A.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR.

Erste Veröffentlichung

Die Gasversorgung Affoltern a. A. AG. mit Sitz in Affoltern a. A. hat in der Generalversammlung vom 10. September 1942 beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 52 500 herabzusetzen. Gemäss Art. 733 OR. wird hiermit den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung an, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (AA. 164³)

Affoltern a. A., den 5. Oktober 1942. **Der Verwaltungsrat.**

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügung

der Sektion für Milch und Milchprodukte im Eidgenössischen Kriegsernährungsamt über Abgabe und Bezug von Frischmilch- und Dauermilchwaren

(Vom 8. Oktober 1942)

Die Sektion für Milch und Milchprodukte im Eidgenössischen Kriegsernährungsamt, gestützt auf die Verfügung Nr. 36 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, vom 23. September 1942, über die Sicherstellung der Landesversorgung mit Lebens- und Futtermitteln (Lenkung von Produktion und Absatz) im Einvernehmen mit dem Eidgenössischen Kriegsernährungsamt, verfügt:

Art. 1. Vom 9. Oktober 1942, 00.00 Uhr, an sind Abgabe und Bezug von Frischmilchwaren nur zwischen bisherigen Bezügern und Lieferanten und nur im Rahmen der bisherigen Kontingentierungs- bzw. örtlichen Rationierungsvorschriften gestattet. Als Frischmilchwaren gelten:

Frischmilch (Vollmilch) von Kühen und Ziegen,
Milchnebenprodukte (wie Magermilch, Buttermilch usw.),
Milchumwandlungsprodukte (wie Vollmilch- und Magermilchyoghurt, Kefir usw.).

Art. 2. Vom 9. Oktober 1942, 00.00 Uhr, an sind die Abgabe von Dauermilchwaren an Verbraucher aller Kategorien und der Bezug durch diese gesperrt.

Als Dauermilchwaren im Sinne von Abs. 1 gelten Milchkonserven (Kondensmilch, Milchpulver usw.) und Milchpräparate (wie Kindermehle mit Milchzusatz usw.), soweit sie nicht der Rationierung von Nährmitteln und Kindermehlen gemäss Verfügung Nr. 39 des Eidgenössischen Kriegsernährungsamtes, vom 25. November 1941, über die Abgabe von Lebens- und Futtermitteln (Rationierung von Nährmitteln und Kindermehlen) unterstehen.

Die Sperre erstreckt sich auch auf die im Zeitpunkt ihrer Verhängung bereits verkauften, aber noch nicht abgelieferten Waren, ohne Rücksicht darauf, ob der Kaufpreis entrichtet worden ist.

Art. 3. Art. 2 findet keine Anwendung auf Dauermilchwaren, die zur Säuglings- und Krankenernährung unerlässlich sind. Sie dürfen jedoch nur gegen Vorweisung eines von einem Arzt, einer Hebamme, einer Säuglingsfürsorge- oder Mütterberatungsstelle ausgestellten Ausweises abgegeben und bezogen werden. Der Lieferant ist verpflichtet, auf diesem dem Bezüger zurückzugebenden Ausweis bzw. Zeugnis seine Firma die abgegebene Menge sowie das Lieferdatum einzutragen.

Art. 4. Widerhandlungen gegen diese Verfügung und die gestützt darauf erlassenen Ausführungsvorschriften und Einzelweisungen werden gemäss Bundesratsbeschluss vom 24. Dezember 1941 über die Verschärfung der kriegswirtschaftlichen Strafbestimmungen und deren Anpassung an das Schweizerische Strafgesetzbuch bestraft.

Die vorsorgliche Schliessung von Geschäften, Fabrikationsunternehmen und anderen Betrieben gemäss Bundesratsbeschluss vom 12. November 1940 bleibt vorbehalten.

Art. 5. Diese Verfügung tritt am 9. Oktober 1942, 00.00 Uhr, in Kraft. Sie wird am 16. Oktober 1942, 00.00 Uhr, durch die Verfügung Nr. 65 des Eidgenössischen Kriegsernährungsamtes über die Abgabe von Lebens- und Futtermitteln (Bezugssperre und Rationierung von Milch) vom 11. Oktober 1942 ersetzt. 235. 9. 10. 42.

Ordonnance

de la Section du lait et des produits laitiers de l'Office fédéral de guerre pour l'alimentation concernant l'interdiction de livraison et d'acquisition des produits laitiers à base de lait frais et de produits laitiers de conservation

(Du 8 octobre 1942)

La Section du lait et des produits laitiers de l'Office fédéral de guerre pour l'alimentation, vu l'ordonnance nº 36 du Département fédéral de de l'économie publique tendant à assurer l'approvisionnement du pays en denrées alimentaires et fourragères (contrôle de la production et de l'écoulement), du 23 septembre 1942, d'entente avec l'Office fédéral de guerre pour l'alimentation, arrête:

Article premier. Dès le 9 octobre 1942, à 0 heure, la livraison et l'acquisition de lait frais et de produits laitiers à base de lait frais ne sont autorisées qu'entre fournisseurs et consommateurs habituels et uniquement dans le cadre des mesures de contingentement ou de rationnement local. Sont réputés produits laitiers périssables:

le lait frais de vache et de chèvre,
les sous-produits du lait, tels que le lait écrémé, le babeurre, etc.,
les produits de la transformation du lait, tels que le yoghourt de lait entier ou écrémé, le kéfir, etc.

Art. 2. Sont interdites dès le 9 octobre 1942, à 0 heure, toute livraison de produits laitiers de conservation aux consommateurs de toute catégorie; il est de même interdit à ceux-ci d'acquérir les dits produits.

Par produits laitiers de conservation, au sens de l'alinéa précédent, il faut entendre les conserves de lait (telles que le lait condensé, les poudres de lait, etc.), les préparations à base de lait (telles que les farines pour enfants additionnées de lait, etc.) dans la mesure où ces produits ne sont pas déjà assujettis au rationnement des produits diététiques et des farines pour enfants, conformément à l'ordonnance n° 39 de l'Office fédéral de guerre pour l'alimentation, du 25 novembre 1941, sur la vente des denrées alimentaires et fourragères (rationnement des produits diététiques et des farines pour enfants).

L'interdiction s'applique également aux produits laitiers de conservation déjà vendus, mais pas encore livrés au moment de l'entrée en vigueur de l'interdiction, qu'ils soient payés ou non.

Art. 3. L'article 2 n'est pas applicable aux produits laitiers de conservation en tant qu'ils sont indispensables aux nourrissons et aux malades. Toutefois, ces produits ne peuvent être acquis durant l'interdiction qu'au vu d'une attestation d'un médecin, d'une sage-femme, d'un office de prévoyance pour les nourrissons ou de l'office de consultation pour les mères. Le fournisseur est tenu d'inscrire sa raison sociale, la quantité cédée, ainsi que la date de la livraison, sur l'attestation qu'il remet ensuite à l'acheteur.

Art. 4. Les contraventions aux prescriptions de la présente ordonnance, aux dispositions d'exécution et aux instructions et décisions d'espèce seront punies conformément à l'arrêté du Conseil fédéral du 24 décembre 1941 aggravant les dispositions pénales en matière d'économie de guerre et les adaptant au Code pénal suisse.

Est réservée la fermeture d'entreprises, par mesure préventive, conformément à l'arrêté du Conseil fédéral du 12 novembre 1940.

Art. 5. La présente ordonnance entre en vigueur le 9 octobre 1942, à 0 heure. Elle sera abrogée le 16 octobre 1942, à 0 heure par l'entrée en vigueur de l'ordonnance n° 65 du 11 octobre 1942 de l'Office fédéral de guerre pour l'alimentation sur la vente des denrées alimentaires et fourragères (interdiction de livraison et d'acquisition et rationnement du lait.).

235. 9. 10. 42.

Ordinanza

della Sezione del latte e dei latticini dell'Ufficio federale di guerra per i viveri, concernente il divieto di fornitura e d'acquisto dei prodotti conservabili a base di latte e dei prodotti non conservabili a base di latte

(Dell'8 ottobre 1942)

La Sezione del latte e dei latticini dell'Ufficio federale di guerra per i viveri, vista l'ordinanza N. 36 del Dipartimento federale dell'economia pubblica intesa ad assicurare l'approvvigionamento del paese con derrate alimentari e foraggi (Controllo della produzione e dello smercio), del 23 settembre 1942, d'intesa con l'Ufficio federale di guerra per i viveri, o r d i n a:

Art. 1. A contare dal 9 ottobre 1942, alle ore 00, la fornitura e l'acquisto di latte fresco e di prodotti non conservabili a base di latte sono permesse soltanto tra fornitori e consumatori abituali e unicamente entro i limiti delle misure di contingentamento o del razionamento locale. Sono reputati prodotti non conservabili a base di latte:

il latte fresco di vacca e di capra,
i sottoprodotti del latte, come il latte scremato, il siero di latte, ecc.,
i prodotti della lavorazione del latte, come il yoghurt di latte intero e scremato, il kefir, ecc.

Art. 2. A contare dal 9 ottobre 1942, alle ore 00, è vietato fornire prodotti conservabili a base di latte ai consumatori di ogni categoria; è pure vietato l'acquisto di questi prodotti da parte dei consumatori.

Per prodotti conservabili a base di latte s'intendono, ai sensi del capoverso precedente, le conserve di latte (come latte condensato, polvere di latte, ecc.), i preparati a base di latte (come le farine per bambini con aggiunta di latte, ecc.) semprechè questi prodotti non siano già soggetti al razionamento dei prodotti dietetici e delle farine per bambini, conformemente all'ordinanza N. 39 dell'Ufficio federale di guerra per i viveri del 25 novembre 1941, concernente la vendita di derrate alimentari e foraggi (razionamento degli alimenti dietetici e delle farine per bambini).

Il divieto si estende pure ai prodotti conservabili a base di latte che al momento dell'entrata in vigore della presente ordinanza sono già stati venduti, pagati o meno, ma non ancora consegnati.

Art. 3. L'articolo 2 non è applicabile ai prodotti conservabili a base di latte, semprechè siano indispensabili ai lattanti e agli ammalati; questi prodotti possono essere acquistati durante il divieto soltanto verso presentazione di un attestato del medico, della levatrice o dei consultori per la maternità o per l'infanzia («Lactarium»).

Il fornitore è tenuto a iscrivere sull'attestato — che rimetterà in seguito all'acquirente — la sua ragione sociale, la quantità fornita, nonchè la data di fornitura.

Art. 4. Le contravvenzioni alle prescrizioni della presente ordinanza, alle disposizioni esecutive ed alle singole istruzioni e decisioni saranno punite conformemente al decreto del Consiglio federale del 24 dicembre 1941, concernente l'inasprimento delle disposizioni penali in materia di economia di guerra e il loro adattamento al Codice penale svizzero.

Resta riservata la chiusura, a titolo precauzionale, conformemente al decreto del Consiglio federale del 12 novembre 1940.

Art. 5. La presente ordinanza entra in vigore il 9 ottobre 1942, alle ore 00.

Essa verrà sostituita, al 16 ottobre 1942, alle ore 00, dall'ordinanza N. 65 dell'Ufficio federale di guerra per i viveri sulla vendita delle derrate alimentari e dei foraggi (Divieto di fornitura e d'acquisto e razionamento del latte), del 11 ottobre 1942.

235. 9. 10. 42.

Honduras — Konsularfakturen (Gebühren)

Durch ein im Amtsblatt von Honduras vom 10. März 1942 erschienenes Dekret Nr. 69 ist die Beglaubigungsgebühr für Konsulatsfakturen ab 1. April 1942 auf 8% erhöht worden. Bis zu diesem Zeitpunkt betrugen die Gebühren 5%. Wie bisher ist die Gebühr für Frachtsendungen dem zuständigen hondurenischen Konsulat in der Schweiz, für **Postpaketsendungen** dagegen durch den Empfänger in Honduras zu bezahlen. 235. 9. 10. 42.

Schweizerische Nationalbank — Banque nationale suisse

Ausweis vom 7. Oktober 1942 — Situation au 7 octobre 1942

Aktiven — *Actif*	Fr.		Veränderungen seit d. letzten Ausweis *Changements dep. la dernière situation* Fr.
1. Goldbestand — *Encaisse or*	8 460 309 608. 75	—	5 850 531. 55
2. Devisen — *Disponibilités à l'étranger*			
deckungsfähige — *pouvant servir de couverture*	102 933 897. 33		
andere — *autres*	4 860 763. 09	+	2 310 506. 52
3. Inlandportefeuille — *Portefeuille effets Suisse*			
Wechsel — *Effets de change*	89 988 378. 24		
Schatzanweisungen — *Rescriptions*	900 000. —	—	731 746. 78
4. Wechsel der Darlehenskasse der Eidgenossenschaft *Effets de la Caisse de prêts de la Confédération*	3 500 000. —	—	100 000. —
5. Lombardvorschüsse mit 10tägiger Kündigungsfrist *Avances sur nantissement dénonçables à 10 jours*	— 19 366 217. —	—	— 4 860 948. 63
andere Lombardv. — *autres avances s. nant.*	—		
6. Wertschriften — *Titres*	66 321 922. 40		—
7. Korrespond. im Inland — *Corresp. en Suisse*	5 534 091. 92	—	161 161. 30
8. Sonstige Aktiven — *Autres postes de l'actif*	199 813 844. 85	—	13 821 194. 58
Zusammen — *Total*	3 903 528 723. 58		

Passiven — *Passif*	Fr.		Fr.
1. Eigene Gelder — *Fonds propres*	40 500 000. —		—
2. Notenumlauf — *Billets en circulation*	2 311 164 880. —	—	29 286 055. —
3. Tägl. fäll. Verbindlichkeiten - *Engagements à vue*	1 313 160 670. 14	+	10 309 419. 66
4. Sonstige Passiven — *Autres postes du passif*	238 703 173. 44	—	4 238 440. 93
Zusammen — *Total*	3 903 528 723. 58		

Diskontosatz *Taux d'escompte* 1½% seit 26. Nov. 1936 *dep. le 26 nov. 1936* | Lombardzinsfuss *Taux pour avanc.* 2½% seit 26. Nov. 1936 *dep. le 26 nov. 1936*

235. 9. 10. 42.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern

Emission d'un

emprunt 3¼% de la Caisse hypothécaire du canton de Berne 1942

de 25 000 000 fr.

destiné à la CONVERSION partielle ou au remboursement de l'emprunt 4% de la Caisse hypothécaire du canton de Berne, 1931, de 30 000 000 fr. à dénoncer au remboursement pour le 1er avril 1943.

Modalités du nouvel emprunt: Intérêt 3¼%, coupons semestriels aux 1er janvier et 1er juillet.
Durée de l'emprunt: 25 ans, avec faculté de dénonciation pour la débitrice après 15 ans.
Titres de 1000 fr. nominal au porteur. Cotation des titres aux bourses de Bâle, Berne et Zurich.

Prix de conversion 100%,
plus 0,60% timbre fédéral sur les obligations.

Les demandes de conversion sont acceptées du 8 au 15 octobre 1942, à midi.

Il n'y a pas de souscription contre espèces.

On peut se procurer le prospectus détaillé ainsi que des bulletins de conversion sur toutes les places bancables en Suisse.

Banque cantonale de Berne
Cartel de banques suisses — Union des banques cantonales suisses
Syndicat de banques bernoises

440

Cherchons à acheter machine Continental-Rapid
pour comptabilité, grandeur 2 ou 3. Ecrire sous chiffres P 3699 N à Publicitas Neuchâtel. N 60

Handels- & Rechts-Auskünfte Renseign. commerc. & juridiq.
Bellinzona: Auxilium: Dr. *S. Zelt*, Advokat und Notar. Tel. 6 63.
Chur: *Juon & Cie.*, Ink. u. Inf.
Küssnacht a. R.: Credita, Kreditschutz-Organisation Tel. 6 13 61.
Luzern: *A. Ammann*, Sachw., Hirschmattstr. 26, Tel. 27 107.

Comptoir Th. Eckel AG., gegr. 1858. Auskünfte u. Inkassl. Basel, Bern, Genf, Lugano, Luzern, Zürich.

République et canton de Neuchâtel

Département des finances

Emprunts de l'État de Neuchâtel

Remboursement d'obligations

Par tirage au sort de ce jour, les obligations dont les numéros suivent ont été désignées pour être remboursées le 31 décembre 1942 et cesseront de porter intérêt dès cette date:

Emprunt 3 ½ % de 1902, 290 obligations de 1000 fr.

2	56	77	131	160	190	192	201	217	255
271	278	286	305	308	371	406	447	481	483
535	556	573	644	692	703	733	751	770	861
875	886	915	917	923	929	965	1029	1042	1043
1055	1088	1117	1135	1136	1154	1209	1255	1261	1267
1270	1272	1278	1285	1295	1347	1361	1371	1396	1416
1447	1457	1460	1475	1487	1496	1524	1556	1642	1647
1661	1729	1734	1764	1780	1789	1812	1844	1875	1895
1918	1931	1940	1952	1967	1987	1993	2010	2014	2027
2034	2052	2067	2071	2103	2146	2167	2215	2217	2222
2235	2296	2310	2330	2333	2345	2350	2352	2415	2480
2506	2579	2586	2590	2600	2623	2631	2647	2653	2661
2677	2680	2715	2776	2824	2847	2848	2864	2906	2909
2924	2989	3003	3037	3076	3142	3148	3156	3202	3204
3205	3255	3260	3269	3271	3331	3347	3482	3526	3551
3552	3580	3592	3595	3615	3650	3680	3743	3748	3751
3791	3795	3813	3905	3944	3972	3995	4020	4035	4042
4123	4173	4177	4208	4209	4233	4240	4261	4270	4279
4303	4306	4308	4341	4343	4367	4392	4397	4415	4433
4436	4445	4479	4550	4555	4616	4638	4646	4723	4730
4747	4753	4755	4779	4798	4813	4827	4838	4847	4848
4856	4861	4863	4873	4888	4908	4930	4937	4959	4964
4965	4974	5007	5050	5054	5075	5111	5122	5128	5132
5141	5178	5197	5202	5214	5234	5307	5350	5364	5382
5395	5432	5435	5458	5464	5477	5490	5518	5550	5552
5619	5638	5641	5661	5682	5728	5734	5773	5793	5864
5915	5947	5955	5983	6013	6014	6074	6076	6098	6126
6169	6170	6171	6172	6206	6209	6243	6250	6269	6296
6330	6358	6415	6445	6492	6585	6639	6642	6676	6687

Emprunt 3 ½ % de 1903, 91 obligations de 1000 fr.

64	87	138	141	155	194	222	228	230	241
257	270	297	316	322	346	358	412	507	510
553	556	558	651	669	690	693	710	731	732
760	791	793	816	876	881	898	914	1009	1015
1016	1054	1069	1070	1087	1159	1162	1165	1217	1292
1293	1303	1307	1321	1334	1338	1354	1377	1391	1394
1396	1399	1416	1496	1589	1619	1634	1692	1713	1729
1756	1768	1823	1870	1873	1876	1877	1908	1915	1918
1940	1946	1947	1988	2044	2070	2086	2150	2151	2166
2170									

Les obligations ci-après, sorties à de précédents tirages, n'ont pas encore été présentées à l'encaissement et ont cessé de porter intérêt dès la date fixée pour leur remboursement:

Emprunt 3 ½ % de 1902: N°s 71 439 864 1092 1093 1232 1638 2127 2223 2479 2513 2517 2519 2521 2522 2524 2526 2527 2530 2531 2532 2552 2554 2599 2918 3149 3285 3409 3438 4002 4064 4072 4082 4122 4283 4321 4409 5270 5840 6000

Emprunt 3 ½ % de 1903: N°s 1138 1200 1407 1519 1682 1695 1778 1799 1800 1893

Neuchâtel, 30 septembre 1942.

Emprunt 4% de 1932 de l'État de Neuchâtel

Remboursement d'obligations

Par tirage au sort de ce jour, les obligations dont les numéros suivent ont été désignées pour être remboursées le 15 janvier 1943 et cesseront de porter intérêt dès cette date:

340 obligations de 1000 fr.

144	224	250	342	543	578	632	669	685	731
757	799	867	878	913	1052	1106	1153	1332	1346
1426	1512	1631	1730	1734	1859	1877	1975	2034	2066
2086	2139	2150	2169	2231	2234	2270	2420	2455	2458
2624	2636	2653	2660	2683	2684	2738	2806	2812	2834
3184	3268	3331	3343	3594	3657	3816	3934	3995	4125
4139	4255	4261	4368	4453	4577	4919	5026	5027	5029
5093	5258	5268	5332	5333	5335	5468	5616	5725	5739
5740	5825	5902	5903	5910	5996	6005	6109	6117	6196
6205	6248	6362	6686	6771	6781	6845	6973	7004	7011
7091	7170	7309	7404	7412	7439	7494	7523	7715	7757
7789	7837	8009	8063	8064	8251	8332	8365	8428	8488
8539	8552	8707	8761	8966	9082	9130	9427	9451	9456
9468	9558	9566	9591	9597	9633	9640	10065	10066	10233
10315	10502	10572	10668	10708	10745	10847	10885	10970	11078
11118	11229	11260	11277	11373	11771	11900	11974	12078	12093
12138	12143	12284	12305	12319	12341	12399	12408	12457	12556
12570	12619	12637	12767	12789	12813	12951	13014	13124	13150
13179	13225	13236	13290	13376	13401	13584	13596	13632	13726
13761	13772	13773	13850	14031	14106	14155	14168	14355	14428
14584	14593	14651	14707	14715	14733	14839	14849	14894	14914
14997	15019	15131	15149	15156	15172	15239	15240	15311	15350
15395	15419	15438	15450	15499	15588	15734	16004	16076	16091
16100	16205	16246	16255	16467	16515	16547	16599	16710	16774
16811	16992	16995	17033	17046	17049	17099	17212	17250	17319
17463	17490	17575	17635	17676	17678	17945	17951	17993	18011
18024	18206	18227	18234	18271	18312	18448	18514	18529	18586
18745	18951	18958	19051	19141	19330	19359	19364	19372	19376
19404	19437	19498	19548	19552	19556	19606	19621	19624	19672
19723	19733	19801	19896	19987	20045	20049	20059	20205	20232
20263	20264	20271	20396	20471	20481	20500	20522	20685	20709
20969	20992	21021	21110	21306	21316	21325	21355	21366	21451
21455	21509	21574	21585	21777	21846	21999	22072	22291	22569
22897	22953	23021	23161	23233	23357	23444	23571	23917	23932

90 obligations de 500 fr.

24019	24103	24114	24136	24189	24277	24304	24349	24376	24416
24420	24448	24496	24510	24520	24535	24595	24636	24742	24753
24813	24894	24913	24954	24975	25030	25084	25165	25171	25193
25199	25223	25246	25272	25348	25410	25416	25425	25464	25503
25536	25547	25678	25728	25762	25779	25851	25906	25936	26124
26143	26308	26351	26411	26465	26540	26568	26576	26640	26818
26823	26845	26899	26966	26998	27001	27121	27154	27164	27308
27321	27341	27392	27396	27424	27438	27465	27467	27511	27598
27613	27625	27655	27684	27764	27775	27781	27899	27937	27952

Les obligations ci-après, sorties à de précédents tirages, n'ont pas encore été présentées au remboursement et ont cessé de porter intérêt dès la date fixée pour leur remboursement:

de 1000 fr.: N°s 135 14757 14884 18655 22691 23360 23820
de 500 fr.: N°s 24035 24834 27104 27106

Neuchâtel, 30 septembre 1942. N 59

Emprunt à primes 2½% de 1932 de l'État de Neuchâtel

Remboursement d'obligations

Par tirage au sort de ce jour, les 602 obligations suivantes ont été désignées pour être remboursées le 5 décembre 1942 et cesseront de porter intérêt dès cette date:

Premier lot: 35 000 fr., n° 550.

Deuxième lot: 5000 fr., n° 40267.

10 obligations remboursables à 500 fr.:

1202	12758	16457	19246	23315	27133	30526	32919	49645	51547

100 obligations remboursables à 200 fr.:

3224	3486	4486	5670	7631	8192	8293	9372	10271	10356
11713	12057	12254	13483	13513	14371	15756	15971	17114	17360
17535	20496	21725	22049	22361	22804	23308	24097	27484	28055
28698	28767	29106	30958	31199	31362	31849	34153	38829	38925
39146	39933	40975	41341	41833	42213	42220	43213	43241	43815
43944	44008	44504	44654	44731	46000	46274	46355	46776	48042
48668	49443	50152	50826	52808	54108	54350	54594	55946	56535
57181	59104	60209	60887	61311	61723	61914	62678	63590	63953
64082	64880	65115	70081	71779	72568	72609	73098	73108	73121
73870	74187	76272	76298	76491	76740	78307	78957	79179	79386

490 obligations remboursables au pair:

67	98	142	228	327	401	505	791	818	1026
1234	1255	1316	1812	2322	2416	2419	2471	2672	2921
2994	3200	3268	3453	3537	3785	4074	4310	4413	4557
4608	4653	4772	4923	5211	5573	5895	6177	6219	6278
6313	6442	6447	6579	6591	6619	6626	7053	7320	7347
7404	7508	7605	8143	8316	8646	8665	8710	9065	9110
9228	9314	9422	9632	9982	10174	10216	10253	10338	11111
11171	11235	11357	11425	11483	11830	12139	12190	12225	12283
12707	12750	12984	13036	13131	13157	13286	13562	13611	13669
13956	13957	14262	14345	14669	14672	14704	14920	15365	15394
15512	15601	15740	15746	15824	15885	16236	16364	16809	17342
17421	17521	17567	17906	18156	18308	18352	18437	18805	18876
18933	19230	19244	19385	19432	19516	20238	20293	20451	20514
20516	20520	20695	20998	21127	21403	21910	22185	22261	22312
22730	22752	22779	22957	23184	23197	23814	24011	24116	24261
24438	24456	24542	24560	24810	24991	25100	25101	25364	25514
25530	25743	25773	25880	26056	26336	26390	26707	26740	26909
26947	27040	27076	27489	27722	28024	28234	28244	28311	28628
28788	28890	29048	29355	29369	29542	29807	30390	30534	30620
30625	30848	31067	31106	31287	31298	31699	31705	31999	32136
32599	32713	32753	32886	33032	33354	33630	33822	34095	34099
34171	34428	34639	34763	34940	35235	35534	35631	35835	35889
35935	36068	36292	36346	36408	36706	36910	37256	37819	37901
38006	38179	38237	38247	38406	38502	38766	38919	38982	38996
39057	39161	39340	39423	39449	39475	39594	39676	39804	39863
39916	40224	40639	40751	41265	41355	41468	41669	41749	41814
41826	41841	42180	42356	42378	42394	42726	43280	43642	43680
43853	44133	45124	45279	45376	45422	45963	46004	46049	46224
46238	46559	46669	46766	46849	47065	47066	47306	47371	47413
47562	47605	47606	48094	48163	48200	48466	48969	48991	49020
49339	49392	49460	49516	50223	50235	50265	50498	50521	50533
50541	50689	51000	51040	51252	51552	51629	51750	51925	51937
52007	52084	52140	52291	52357	52928	53021	53287	53439	53549
54033	54084	54231	54459	54640	54708	55000	55094	55793	55874
55922	55994	56324	56352	56584	57121	57229	57258	57385	57523
57625	57736	57743	57777	57785	58150	58262	58348	58354	58513
58549	58868	58962	59418	59535	59569	59599	59885	60143	60153
60393	60608	60609	60868	61213	62178	62200	62258	62305	62432
62544	62697	62850	63347	63599	63605	63694	63933	64345	64492
64531	64584	64798	64827	64886	64984	65004	65020	65099	65222
65343	65741	65997	66032	66151	66238	66347	66375	66552	66588
66690	66826	67015	67155	67161	67166	67337	67428	67572	67742
67826	68081	68806	68898	69173	69296	69445	69650	69750	69874
69890	69993	70403	70667	70781	70786	70819	71170	71210	71308
71448	71452	71780	72388	72459	72670	72842	72859	73011	73038
73288	73335	73401	73502	73819	73853	74060	74186	74428	74623
74885	75047	75083	75536	75593	75937	75970	76205	76381	76476
76485	76582	76788	76871	77125	77427	77529	77566	77592	77660
77719	77874	77896	77902	78432	78491	78539	78790	79717	79744

Les obligations ci-après, sorties aux tirages précédents, n'ont pas encore été présentées à l'encaissement et ont cessé de porter intérêt dès la date fixée pour leur remboursement.

Obligations de 200 fr.: N°s 21090 30166 35123 38701 39915

Obligations remboursables au pair: N°s 4668 6773 8488 10006 19419 22867 24503 28526 30739 32172 32185 34440 37840 43059 47439 47440 50307 52482 52534 56996 58321 58996 59194 76734 77857

Neuchâtel, 1er octobre 1942.

Le conseiller d'État, chef suppléant du Département des finances,

BRANDT.

La rente immobilière

En conformité des décisions de l'assemblée extraordinaire du 7 août 1942, Messieurs les actionnaires sont informés qu'à partir du 16 octobre 1942:

1. les actions faisant partie de l'ancien capital de la société (act. de 250 fr. nominal réduit à 100 fr.) seront échangeables à raison de 2 actions anciennes contre 1 action nouvelle de 200 fr.;
2. les souscripteurs d'actions nouvelles pourront prendre livraison des titres définitifs contre remise du bon de livraison délivré au moment de leur souscription. X 182

à Genève: aux guichets de MM. Pictet & Cie, banquiers, Rue Diday 6.

Bekanntmachung

Wir bringen unsern Obligationeninhabern zur Kenntnis, dass am 30. September 1942 gemäss Art. 4 der Anleihensbestimmungen auf hiesiger Notariatskanzlei folgende Titel ausgelost wurden:

Nrn. 14, 37, 45, 51, 82, 118, 152, 162, 172, 181, 198, 212, 218, 232, 233, 241 und 266.

Die Auszahlung erfolgt am 31. Dezember 1942 bei der Schweizerischen Volksbank in Wetzikon gegen Aushändigung der Obligationentitel.

Wald, den 7. Oktober 1942. Z 525

Zubler & Berner,
Möbelfabrik.

Fabrikliegenschaft in Zürich

Fabrikations-, Lager- und Bureauräume mit

eigener Wasserkraftanlage

für 180 BPS, bestehend aus Turbinenhaus mit 2 Francis-Turbinen und Generator mit 130 KVA Leistung und

Dampferzeugungsanlage

mit 3 Cornwall-Kesseln von 120 m² Heizfläche, wovon zwei mit automatischer Unterschubfeuerung und 1 Elektrokessel mit 16000-18000 l Inhalt. Dampfmaschine Sulzer mit 100 PS Leistung.

Eigene Grundwasserversorgung

mit 1000 Minutenliter Leistung. Grundfläche total 25655,8 m². Ueberbaute Grundfläche ca. 7900 m². Amtliche Gebäudeversicherungs-Schätzung: Fr. 1554000. Konkursamtliche Schätzung inklusive Zugehör: rund Fr. 808000.

Dieses für

alle Industrie-Unternehmungen

geeignete Objekt kommt am 30. Oktober 1942 auf öffentliche Steigerung.

Auskunft erteilt: IMMOBILIEN-GENOSSENSCHAFT ZÜRICH
Werdmühleplatz 1, Telefon 31698

Z 524

Comptoir Th. Eckel AG. in Basel

Einladung zur 28. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 23. Oktober 1942, 17 Uhr,
im Geschäftslokal Centralbahnstrasse 9, in Basel

TRAKTANDEN:

1. Abnahme und Genehmigung der Bilanz pro 1941/42, Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle und Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat und die Direktion.
2. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
3. Wahl in den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Kontrollstelle pro 1942/43.

Die Zutrittskarten zu obiger Generalversammlung können gegen Hinterlage der Aktien an der Kasse der Gesellschaft in Basel bis zum 22. Oktober 1942, abends 6 Uhr, bezogen werden, wo auch gleichzeitig die Bilanz zur Einsichtnahme aufliegt. Q 250

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Dr. Jules Frei.

Dampfschiffgesellschaft des Hallwilersees

Der Umtausch der alten Aktien gegen neue kann noch bis und mit 30. November 1942 erfolgen; nachher verlieren sie ihren Wert. On 83

Meisterschwanden, den 7. Oktober 1942.

Für den Verwaltungsrat,
der Vizepräsident: Hans Rey, Notar,
der Sekretär: W. Wiss.

Bank in Ragaz, Bad Ragaz

Bekanntmachung

Der von der Generalversammlung der Aktionäre der Bank in Ragaz vom 31. Januar 1942 hierzu ermächtigte Verwaltungsrat der Bank hat mit dem St. Gallischen Revisionsverbande bzw. mit seinem Rechtsnachfolger sowie mit den gesetzlichen und statutarischen Revisoren der Bank unter Vorbehalt von Art. 24 des Sanierungsplanes Vergleiche abgeschlossen. Diese Vergleiche gelten als genehmigt, wenn nicht innert 10 Tagen seit dieser Publikation einzelne bisherige Gläubiger der Bank die Abtretung der Ansprüche gemäss Art. 260 SchKG. verlangen und binnen einer weiteren Frist von 10 Tagen für die Vergleichssummen die erforderlichen Sicherheiten leisten. Hierüber gibt die Bank in Ragaz an hiezu berechtigte Personen Auskunft.

Innert der gleichen Frist von 10 Tagen kann gleichermassen bei der Bank in Ragaz auch die Abtretung eventueller Ansprüche gegen die Erben von früheren Verwaltungsratsmitgliedern verlangt werden, soweit diese Ansprüche nicht durch Vergleich erledigt worden sind. Ch 59

Bad Ragaz, den 9. Oktober 1942.

Die Aufsichtskommission der Bank in Ragaz.

Schweizerische Treuhandgesellschaft

Zürich	BASEL	Genf
Bahnhofstrasse 66	St.-Albananlage 1	Rue du Mont-Blanc 8

Obst-Harassen

Standard, mit abgerundeten Kanten, offeriert Parqueterie d'Aigle (Waadt). L 286

Sacs de tous genres et toutes dimensions

Bâches en benne telle à velles imprégnée et imperméable

Moufles en tous genres

Tabliers pour l'industrie et les métiers A.B. ZIHLER

Fabrique de sacs, Berne

Articles de qualité depuis 25 ans Sellerie

KORKE
Kellerei-Maschinen
H. Scheidegger AG., Laufen

Oeffentliches Inventar mit Rechnungsruf

über Herrn

Pfister Martin,

gewesener Wertschriftenverwalter der Luzernischen Kantonalbank, von Dagmersellen und Luzern, wohnhaft gewesen in **Luzern,** Sonnbühlstrasse Nr. 1, gestorben am 27. September 1942.

Eingabefrist für Gläubiger und Schuldner, einschliesslich allfälliger Bürgschaftsgläubiger bis und mit dem **10. November 1942,** bei Gefahr des Ausschlusses der Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB. Lz 140

Luzern, den 6. Oktober 1942.

Teilungsamt der Stadt Luzern.

OFFRES D'EXPLOITATION DE BREVETS D'INVENTION
IMER, DÉRIAZ & Cie
CONSEILS EN PROPRIETE INDUSTRIELLE
MAISON FONDEE EN 1877 — GENEVE

Les propriétaires des brevets suisses suivants désirent entrer en relation avec des industriels suisses, en vue de l'exploitation de ces brevets.

N° 205680 du 15 novembre 1938, pour: Procédé de préparation de la 2-(para-amino-benzène-sulfamido)-pyridine.
N° 205681 du 15 novembre 1938, pour: Procédé de préparation de la 2-(para-amino-benzène-sulfamido)-pyridine.
N° 156137 du 15 septembre 1930, pour: Dispositif pour faire les perforations dans une bande d'enregistrement pour la composition typographique.
N° 199632 du 6 septembre 1937, pour: Appareil pour graisser les rails de chemins de fer
N° 186702 du 9 août 1935, pour: Véhicule à chemins de roulement sans fin.
Nr. 200029 vom 7 September 1936, für: Verfahren und Vorrichtung zum Füllen eines Hohlgefässes mit Flüssigkeit unter Vermeidung des Zutrittes von Luftsauerstoffen.
N° 180477 du 22 août 1934, pour: Machine à meuler.
Nr. 207078 vom 21. September 1938, für: Maschine zum Ueberführen von Schokoladenmassen in den für die Herstellung von Schokoladenkörpern erforderlichen Zustand.
N° 200325 du 25 novembre 1937, pour: Four de verrerie avec cuvettes de puisage. 34-1

Pour tous renseignements, s'adresser à MM. **IMER, DÉRIAZ & Cie,** ingénieurs-conseils, Rue du Mont-Blanc 14, à Genève.

Oeffentliches Inventar - Rechnungsruf

(Art. 580 ff. ZGB., Art. 68 EG. zum ZGB. und § 12 des Dekretes vom 18. Dezember 1911.)

Erblasser:

Hermann Walter,

Ehemann der Frau Lina Walter geb. Brügger, von Löhningen (Schaffhausen), geb. 22. April 1880, Inhaber eines Geschäftes für sanitäre Anlagen, wohnhaft gewesen in **Bern,** Fabrikstrasse 33, verstorben am 19. August 1942.

Eingabefrist: bis und mit 21. Oktober 1942:

a) für Forderungen und Bürgschaftsansprachen beim **Regierungsstatthalteramt II von Bern;**
b) für Guthaben des Erblassers beim unterzeichneten Notar: **Max Stettler,** Buhenbergplatz 8, in **Bern.**

Die Eingaben sind schriftlich und gestempelt einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB.).

Massaverwalter: Herr **Hans Oertlin,** Prokurist in der Firma des Erblassers, wohnhaft in **Bern,** Fabrikstrasse 83.

Das Installationsgeschäft wird unter der Aufsicht des Massaverwalters fortgeführt. 422

Bern, den 16. September 1942.

Der Beauftragte:
Max Stettler, Notar,
Buhenbergplatz 8, **Bern.**

Elektrizitätswerk Jona-Rapperswil AG.

Der Coupon Nr. 12 unserer Aktien wird ab heute mit

Fr. 30.– netto

eingelöst an den Kassen der Gl 28

Schweizerischen Bankgesellschaft in Rapperswil und Zürich,
St. Gallischen Kantonalbank, Filiale Rapperswil,
Leih- und Sparkasse vom Seebezirk und Gaster, Filiale Rapperswil,
sowie an der Geschäftskasse in Jona.

Jona, den 9. Oktober 1942. **Die Betriebskommission.**

Annoncenregie und verantwortlich für den Inseratenteil: Publicitas AG. — Régie des annonces et responsabilité pour ces dernières: Publicitas SA. — Druck: Fritz Pochon-Jent A.G., Bern.